

Официален вестник

на Европейския съюз

С 393



Издание
на български език

Информация и известия

Година 58

26 ноември 2015 г.

Съдържание

II Съобщения

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейска комисия

2015/C 393/01	Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление (Дело M.7691 — Apollo/OMG) ⁽¹⁾	1
---------------	--	---

IV Информация

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

Европейска комисия

2015/C 393/02	Обменен курс на еврото	2
---------------	------------------------------	---

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ ЧЛЕНКИ

2015/C 393/03	Данък върху добавената стойност (ДДС) — Инвестиционно злато, освободено от данък — Списък на златните монети, които отговарят на критериите, установени в член 344, параграф 1, точка 2 от Директива 2006/112/ЕО на Съвета (специална схема за инвестиционно злато) — Валиден за 2016 г. ...	3
---------------	--	---

BG

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП

V Становища

ДРУГИ АКТОВЕ

Европейска комисия

2015/C 393/04	Обявление — Обществена консултация — Географски означения от Япония	30
---------------	---	----

II

(Съобщения)

СЪОБЩЕНИЯ НА ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА
ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Непротивопоставяне на концентрация, за която е постъпило уведомление

(Дело M.7691 — Apollo/OMG)

(текст от значение за ЕИП)

(2015/C 393/01)

На 24 септември 2015 г. Комисията реши да не се противопоставя на горепосочената концентрация, за която е постъпило уведомление и да я обяви за съвместима с вътрешния пазар. Решението се основава на член 6, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 139/2004 на Съвета ⁽¹⁾. Пълният текст на решението е достъпен единствено на английски език и ще се публикува, след като бъдат премахнати всички професионални тайни, които могат да се съдържат в него. Той ще бъде достъпен:

- в раздела за сливанията на уебсайта на Комисията, свързан с конкуренцията (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Този уебсайт предоставя различни средства за подпомагане на достъпа до решения за отделни сливания, включително показатели за търсене по дружество, по номер на делото, по дата и по отрасъл,
- в електронен формат на уебсайта EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=bg>) под номер на документа 32015M7691. EUR-Lex предоставя онлайн достъп до европейското право.

⁽¹⁾ ОВ L 24, 29.1.2004 г., стр. 1.

IV

(Информация)

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ
НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Обменен курс на еврото ⁽¹⁾

25 ноември 2015 година

(2015/C 393/02)

1 евро =

Валута	Обменен курс	Валута	Обменен курс
USD щатски долар	1,0586	CAD канадски долар	1,4108
JPY японска йена	129,94	HKD хонконгски долар	8,2047
DKK датска крона	7,4606	NZD новозеландски долар	1,6160
GBP лира стерлинг	0,70175	SGD сингапурски долар	1,4888
SEK шведска крона	9,2717	KRW южнокорейски вон	1 211,88
CHF швейцарски франк	1,0820	ZAR южноафрикански ранд	14,9158
ISK исландска крона		CNY китайски юан рен-мин-би	6,7611
NOK норвежка крона	9,1810	HRK хърватска куна	7,6335
BGN български лев	1,9558	IDR индонезийска рупия	14 490,93
CZK чешка крона	27,025	MYR малайзийски рингит	4,4619
HUF унгарски форинт	312,11	PHP филипинско песо	49,834
PLN полска злота	4,2603	RUB руска рубла	69,7339
RON румънска лея	4,4414	THB тайландски бат	37,809
TRY турска лира	3,0472	BRL бразилски реал	3,9890
AUD австралийски долар	1,4601	MXN мексиканско песо	17,5204
		INR индийска рупия	70,1855

⁽¹⁾ Източник: референтен обменен курс, публикуван от Европейската централна банка.

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ ЧЛЕНКИ

**ДАНЪК ВЪРХУ ДОБАВЕНАТА СТОЙНОСТ (ДДС)
ИНВЕСТИЦИОННО ЗЛАТО, ОСВОБОДЕНО ОТ ДАНЪК**

Списък на златните монети, които отговарят на критериите, установени в член 344, параграф 1, точка 2 от Директива 2006/112/ЕО на Съвета (специална схема за инвестиционно злато)

Валиден за 2016 г.

(2015/С 393/03)

ОБЯСНИТЕЛНА БЕЛЕЖКА

- а) Списъкът отразява изпратената от държавите членки информация до Комисията в рамките на срока, определен в член 345 от Директива 2006/112/ЕО на Съвета от 28 ноември 2006 г. относно общата система на данъка върху добавената стойност ⁽¹⁾.
- б) Счита се, че включените в този списък монети отговарят на критериите, установени в член 344, и следователно се разглеждат като инвестиционно злато в посочените държави членки. Поради това доставката им е освободена от ДДС за цялата календарна 2016 г.
- в) Освобождаването от облагане се прилага за всички емисии на монети, включени в този списък, с изключение на емисиите на монети с чистота, по-ниска от 900 хилядни.
- г) Ако обаче дадена монета не е включена в списъка, но отговаря на критериите за освобождаване, определени в Директивата за ДДС, то нейната емисия също е освободена от облагане.
- д) Списъкът е по азбучен ред (латински букви), с имената на държавите и номиналите на монетите. Монетите от една и съща категория са подредени във възходящ ред в зависимост от стойността.
- е) В списъка номиналът на монетите отразява валутата, която е изобразена върху тях. Когато обаче валутата не е изобразена върху тях с латински букви, номиналът в списъка е указан в скоби, когато това е възможно.

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
АФГАНИСТАН	(20 AFGHANI) (10 000 AFGHANI) (1/2 AMANI) (1 AMANI) (2 AMANI) (4 GRAMS) (8 GRAMS) 1 TILLA 2 TILLAS
АЛБАНИЯ	20 LEKE 50 LEKE 100 LEKE 200 LEKE 500 LEKE 10 FRANGA 20 FRANGA 50 FRANGA 100 FRANGA

⁽¹⁾ ОВ L 347, 11.12.2006 г., стр. 1.

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ОЛДЪРНИ	5 POUNDS 25 POUNDS 1 000 POUNDS
АНДОРА	5 CENTIMES 1 DINER 5 DINERS 20 DINERS 50 DINERS 100 DINERS 250 DINERS 1 SOVEREIGN
АНГИЛА	5 DOLLARS 10 DOLLARS 20 DOLLARS 100 DOLLARS
АРЖЕНТИНА	1 ARGENTINO 5 PESOS 25 PESOS 50 PESOS
АРМЕНИЯ	100 DRAM 10 000 DRAM 25 000 DRAM 50 000 DRAM
АРУБА	10 FLORIN 25 FLORIN 50 FLORIN 100 FLORIN
АВСТРАЛИЯ	5 DOLLARS 10 DOLLARS 15 DOLLARS 25 DOLLARS 50 DOLLARS 100 DOLLARS 150 DOLLARS 200 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	250 DOLLARS
	500 DOLLARS
	1 000 DOLLARS
	2 500 DOLLARS
	3 000 DOLLARS
	10 000 DOLLARS
	1/2 SOVEREIGN (= 1/2 POUND)
	1 SOVEREIGN (= 1 POUND)
АВСТРИЯ	10 CORONA (= 10 KRONEN)
	20 CORONA (= 20 KRONEN)
	100 CORONA (= 100 KRONEN)
	(1 DUKAT)
	(4 DUKATEN)
	4 EURO (1/25 oz „Philharmoniker“)
	10 EURO
	25 EURO
	50 EURO
	100 EURO
	4 FLORIN = 10 FRANCS (= 4 GULDEN)
	8 FLORIN = 20 FRANCS (= 8 GULDEN)
	25 SCHILLING
	100 SCHILLING
	200 SCHILLING
	200 SHILLING/10 EURO
	500 SCHILLING
	1 000 SCHILLING
	2 000 SCHILLING
БАХАМСКИ ОСТРОВИ	5 DOLLARS
	10 DOLLARS
	20 DOLLARS
	25 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 DOLLARS
	150 DOLLARS
	200 DOLLARS
	250 DOLLARS
	2 500 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
БАРБАДОС	10 DOLLARS 25 DOLLARS 50 DOLLARS 100 DOLLARS 200 DOLLARS 250 DOLLARS
БЕЛГИЯ	10 ECU 20 ECU 25 ECU 50 ECU 100 ECU 12 1/2 EURO 25 EURO 50 EURO 100 EURO 10 FRANCS 20 FRANCS 5 000 FRANCS
БЕЛИЗ	25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS 250 FRANCS 500 FRANCS
БЕРМУДА	10 DOLLARS 25 DOLLARS 30 DOLLARS 50 DOLLARS 60 DOLLARS 100 DOLLARS 180 DOLLARS 200 DOLLARS 250 DOLLARS
БУТАН	1 SERTUM 2 SERTUMS 5 SERTUMS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
БИАФРА	1 POUND 2 POUNDS 5 POUNDS 10 POUNDS 25 POUNDS
БОЛИВИЯ	4 000 PESOS BOLIVIANOS
БОТСУАНА	5 PULA 150 PULA 10 THEBE
БРАЗИЛИЯ	300 CRUZEIROS (4 000 REIS) (5 000 REIS) (6 400 REIS) (10 000 REIS) (20 000 REIS) 20 REAIS
БРИТАНСКИ ВИРДЖИНСКИ ОСТРОВИ	20 DOLLARS 100 DOLLARS 250 DOLLARS 500 DOLLARS
БЪЛГАРИЯ	(1 LEV) (5 LEVA) (10 LEVA) (20 LEVA) (100 LEVA) (125 LEVA) (1 000 LEVA) (10 000 LEVA) (20 000 LEVA)
БУРУНДИ	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS
КАНАДА	1 DOLLAR 2 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	5 DOLLARS
	10 DOLLARS
	20 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 DOLLARS
	175 DOLLARS
	200 DOLLARS
	350 DOLLARS
	1 SOVEREIGN
КАЙМАНОВИ ОСТРОВИ	25 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 DOLLARS
	250 DOLLARS
ЧАД	3 000 FRANCS
	5 000 FRANCS
	10 000 FRANCS
	20 000 FRANCS
ЧИЛИ	2 PESOS
	5 PESOS
	10 PESOS
	20 PESOS
	50 PESOS
	100 PESOS
	200 PESOS
	500 PESOS
КИТАЙ	5/20 YUAN (1/20 oz)
	10/50 YUAN (1/10 oz)
	25/100 YUAN (1/4 oz)
	50/200 YUAN (1/2 oz)
	100/500 YUAN (1 oz)
	5 (YUAN)
	10 (YUAN)
	20 (YUAN)
	25 (YUAN)
	50 (YUAN)

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	100 (YUAN)
	150 (YUAN)
	200 (YUAN)
	250 (YUAN)
	300 (YUAN)
	400 (YUAN)
	450 (YUAN)
	500 (YUAN)
	1 000 (YUAN)
	2 000 (YUAN)
	10 000 (YUAN)
КОЛУМБИЯ	1 PESO
	2 PESOS
	2 1/2 PESOS
	5 PESOS
	10 PESOS
	20 PESOS
	100 PESOS
	200 PESOS
	300 PESOS
	500 PESOS
	1 000 PESOS
	1 500 PESOS
	2 000 PESOS
	15 000 PESOS
КОНГО	10 FRANCS
	20 FRANCS
	25 FRANCS
	50 FRANCS
	100 FRANCS
ОСТРОВИ КУК	5 DOLLARS
	10 DOLLARS
	20 DOLLARS
	25 DOLLARS
	100 DOLLARS
	200 DOLLARS
	250 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
КОСТА РИКА	5 COLONES 10 COLONES 20 COLONES 50 COLONES 100 COLONES 200 COLONES 1 500 COLONES 5 000 COLONES 25 000 COLONES 100 000 COLONES
КУБА	4 PESOS 5 PESOS 10 PESOS 20 PESOS 50 PESOS 100 PESOS
КИПЪР	50 POUNDS
ЧЕШКА РЕПУБЛИКА	1 000 KORUN (1 000 CZK) 2 000 KORUN (2 000 CZK) 2 500 KORUN (2 500 CZK) 5 000 KORUN (5 000 CZK) 10 000 KORUN (10 000 CZK)
ЧЕХОСЛОВАКИЯ	1 DUKÁT 2 DUKÁT 5 DUKÁT 10 DUKÁT
ДАНИЯ	10 KRONER 20 KRONER 1 000 KRONER
ДОМИНИКАНСКА РЕПУБЛИКА	30 PESOS 100 PESOS 200 PESOS 250 PESOS
ЕКВАДОР	1 CONDOR 10 SUCRES

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ЕЛ САЛВАДОР	25 COLONES 50 COLONES 100 COLONES 200 COLONES 250 COLONES
ЕКВАТОРИАЛНА ГВИНЕЯ	250 PESETAS 500 PESETAS 750 PESETAS 1 000 PESETAS 5 000 PESETAS
ЕТИОПИЯ	400 BIRR 600 BIRR 10 (DOLLARS) 20 (DOLLARS) 50 (DOLLARS) 100 (DOLLARS) 200 (DOLLARS)
ФИДЖИ	5 DOLLARS 10 DOLLARS 200 DOLLARS 250 DOLLARS
ФИНЛАНДИЯ	100 EURO 20 MARKKAA 1 000 MARKKAA 2 000 MARKKAA
ФРАНЦИЯ	1/4 EURO 10 EURO 20 EURO 50 EURO 100 EURO 200 EURO 250 EURO 500 EURO 1 000 EURO 5 000 EURO

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	5 FRANCS 10 FRANCS 20 FRANCS 40 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS 500 FRANCS 655,97 FRANCS
ГАБОН	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS 1 000 FRANCS 3 000 FRANCS 5 000 FRANCS 10 000 FRANCS 20 000 FRANCS
ГАМБИЯ	200 DALASIS 500 DALASIS 1 000 DALASIS
ГЕРМАНИЯ	1 DM 100 EURO
ГИБРАЛТАР	1/25 CROWN 1/10 CROWN 1/5 CROWN 1/2 CROWN 1 CROWN 2 CROWNS 50 PENCE 1 POUND 5 POUNDS 25 POUNDS 50 POUNDS 100 POUNDS 1/25 ROYAL

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	1/10 ROYAL
	1/5 ROYAL
	1/2 ROYAL
	1 ROYAL
ГВАТЕМАЛА	5 QUETZALES
	10 QUETZALES
	20 QUETZALES
ГЪРНЗИ	1 POUND
	5 POUNDS
	10 POUNDS
	25 POUNDS
	50 POUNDS
	100 POUNDS
ГВИНЕЯ	1 000 FRANCS
	2 000 FRANCS
	5 000 FRANCS
	10 000 FRANCS
ХАИТИ	20 GOURDES
	50 GOURDES
	100 GOURDES
	200 GOURDES
	500 GOURDES
	1 000 GOURDES
ХОНДУРАС	200 LEMPIRAS
	500 LEMPIRAS
ХОНКОНГ	1 000 DOLLARS
УНГАРИЯ	1 DUKAT
	4 FORINT = 10 FRANCS
	8 FORINT = 20 FRANCS
	50 FORINT
	100 FORINT
	200 FORINT
	500 FORINT

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	1 000 FORINT
	5 000 FORINT
	10 000 FORINT
	20 000 FORINT
	50 000 FORINT
	100 000 FORINT
	500 000 FORINT
	10 KORONA
	20 KORONA
	100 KORONA
ИСЛАНДИЯ	500 KRONUR
	10 000 KRONUR
ИНДИЯ	1 MOHUR
	15 RUPEES
	1 SOVEREIGN
ИНДОНЕЗИЯ	2 000 RUPIAH
	5 000 RUPIAH
	10 000 RUPIAH
	20 000 RUPIAH
	25 000 RUPIAH
	100 000 RUPIAH
	200 000 RUPIAH
ИРАН	(1/2 AZADI)
	(1 AZADI)
	(1/4 PAHLAVI)
	(1/2 PAHLAVI)
	(1 PAHLAVI)
	(2 1/2 PAHLAVI)
	(5 PAHLAVI)
	(10 PAHLAVI)
	50 POUND
	500 RIALS
	750 RIALS
	1 000 RIALS
	2 000 RIALS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ИРАК	(5 DINARS) (50 DINARS) (100 DINARS)
ОСТРОВ МАН	1/20 ANGEL 1/10 ANGEL 1/4 ANGEL 1/2 ANGEL 1 ANGEL 5 ANGEL 10 ANGEL 15 ANGEL 20 ANGEL 1/25 CROWN 1/10 CROWN 1/5 CROWN 1/2 CROWN 1 CROWN 50 PENCE 1 POUND 2 POUNDS 5 POUNDS 50 POUNDS (1/2 SOVEREIGN) (1 SOVEREIGN) (2 SOVEREIGNS) (5 SOVEREIGNS)
ИЗРАЕЛ	20 LIROT 50 LIROT 100 LIROT 200 LIROT 500 LIROT 1 000 LIROT 5 000 LIROT 5 NEW SHEQALIM 10 NEW SHEQALIM 20 NEW SHEQALIM 5 SHEQALIM 10 SHEQALIM 500 SHEQEL

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ИТАЛИЯ	20 EURO 50 EURO 5 LIRE 10 LIRE 20 LIRE 40 LIRE 80 LIRE 100 LIRE
КОТ Д'ИВОАР	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS
ЯМАЙКА	100 DOLLARS 250 DOLLARS
ДЖЪРСИ	1 POUND 2 POUNDS 5 POUNDS 10 POUNDS 20 POUNDS 25 POUNDS 50 POUNDS 100 POUNDS 1 SOVEREIGN
ЙОРДАНИЯ	2 DINARS 5 DINARS 10 DINARS 25 DINARS 50 DINARS 60 DINARS
КАТАНГА	5 FRANCS
КЕНИЯ	100 SHILLINGS 250 SHILLINGS 500 SHILLINGS
КИРИБАТИ	150 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ЛАТВИЯ	1 LATS („Ak, svētā Lestene!“) 1 LATS („Jugendstils Rīgā“) 1 LATS („Zelta ābele“) 5 LATI („Pieclatnieks“) 10 LATU („Gafelšoneris Julia Maria“) 10 LATU („Zelta vēsture“) 20 LATU („Latvijas monēta“) 100 LATU
ЛЕСОТО	1 LOTI 2 MALOTI 4 MALOTI 10 MALOTI 20 MALOTI 50 MALOTI 100 MALOTI 250 MALOTI 500 MALOTI
ЛИБЕРИЯ	12 DOLLARS 20 DOLLARS 25 DOLLARS 30 DOLLARS 50 DOLLARS 100 DOLLARS 200 DOLLARS 250 DOLLARS 500 DOLLARS 2 500 DOLLARS
ЛИХТЕНЦАЙН	10 FRANKEN 20 FRANKEN 25 FRANKEN 50 FRANKEN 100 FRANKEN
ЛИТВА	50 EURO 10 LITŲ 50 LITŲ 100 LITŲ 500 LITŲ

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ЛЮКСЕМБУРГ	5 EURO 10 EURO 20 EURO 175 EURO CENT 20 FRANCS
МАКАО	250 PATACAS 500 PATACAS 1 000 PATACAS 10 000 PATACAS
МАЛАВИ	250 KWACHA
МАЛАЙЗИЯ	100 RINGGIT 200 RINGGIT 250 RINGGIT 500 RINGGIT
МАЛИ	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS
МАЛТА	15 EURO 50 EURO 5 (LIRI) 10 (LIRI) 20 (LIRI) 25 (LIRI) 50 (LIRI) 100 (LIRI) LM 25
МАРШАЛОВИ ОСТРОВИ	20 DOLLARS 50 DOLLARS 200 DOLLARS
МАВРИЦИЙ	100 RUPEES 200 RUPEES 250 RUPEES 500 RUPEES 1 000 RUPEES

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
МЕКСИКО	1/20 ONZA 1/10 ONZA 1/4 ONZA 1/2 ONZA 1 ONZA 2 PESOS 2 1/2 PESOS 5 PESOS 10 PESOS 20 PESOS 50 PESOS 250 PESOS 500 PESOS 1 000 PESOS 2 000 PESOS
МОНАКО	10 EURO 20 EURO 100 EURO 20 FRANCS 100 FRANCS 200 FRANCS
МОНГОЛИЯ	750 (TUGRIK) 1 000 (TUGRIK)
НЕПАЛ	1 ASARPHI 1 000 RUPEES
НИДЕРЛАНДИЯ	(1 DUKAAT) (2 DUKAAT) 10 EURO 20 EURO 50 EURO 1 GULDEN 5 GULDEN 10 GULDEN
НИДЕРЛАНДСКИ АНТИЛИ	5 GULDEN 10 GULDEN 50 GULDEN 100 GULDEN 300 GULDEN

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
НОВА ЗЕЛАНДИЯ	5 DOLLARS 10 DOLLARS 150 DOLLARS 1,56 грама/1/20 унция 3,11 грама/1/10 унция 7,77 грама/1/4 унция 15,56 грама/1/2 унция
НИКАРАГУА	50 CORDOBAS
НИГЕР	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS
НИУЕ	2 1/2 DOLLARS (250 CENTS) 5 DOLLARS 10 DOLLARS 25 DOLLARS 50 DOLLARS 100 DOLLARS 250 DOLLARS 500 DOLLARS 10 000 DOLLARS
НОРВЕГИЯ	20 KRONER 1 500 KRONER
ОМАН	25 BAISA 50 BAISA 100 BAISA 1/4 OMANI RIAL 1/2 OMANI RIAL OMANI RIAL 5 OMANI RIALS 10 OMANI RIALS 15 OMANI RIALS 20 OMANI RIALS 25 OMANI RIALS 75 OMANI RIALS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ПАКИСТАН	3 000 RUPEES
ПАНАМА	100 BALBOAS 500 BALBOAS
ПАПУА-НОВА ГВИНЕЯ	100 KINA
ПЕРУ	1/5 LIBRA 1/2 LIBRA 1 LIBRA 5 SOLES 10 SOLES 20 SOLES 50 SOLES 100 SOLES
ФИЛИПИНИ	1 000 PISO 1 500 PISO 5 000 PISO
ПОЛША	30 ZŁOTYCH 50 ZŁOTYCH 100 ZŁOTYCH (изключение: 100 ZŁOTYCH „Beatyfikacja Jana Pawła II 1 V 2011“) 200 ZŁOTYCH (изключение: 200 ZŁOTYCH „100-lecie Politechniki Warszawskiej“) 500 ZŁOTYCH
ПОРТУГАЛИЯ	1 ESCUDO 100 ESCUDOS 200 ESCUDOS 500 ESCUDOS 5 EURO 8 EURO 10 000 REIS
РОДЕЗИЯ	1 POUND 5 POUNDS 10 SHILLINGS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
РУМЪНИЯ	12 1/2 LEI 20 LEI 25 LEI 50 LEI 100 LEI 500 LEI 1 000 LEI 2 000 LEI 5 000 LEI
РУСИЯ	1 (CHERVONET) 10 (ROUBLES) 25 (ROUBLES) 50 (ROUBLES) 100 (ROUBLES) 200 (ROUBLES) 1 000 (ROUBLES) 10 000 (ROUBLES)
РУАНДА	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS
СВЕТА ЕЛЕНА	1/16 GUINEA 1/8 GUINEA 1/4 GUINEA 1/2 GUINEA 1 GUINEA 2 GUINEAS 5 GUINEAS 2 POUNDS 5 POUNDS 1/16 SOVEREIGN 1/8 SOVEREIGN 1/4 SOVEREIGN 1/2 SOVEREIGN SOVEREIGN

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
САН МАРИНО	20 EURO 50 EURO 1 SCUDO 2 SCUDI 5 SCUDI 10 SCUDI
САУДИТСКА АРАБИЯ	1 GUINEA (= 1 SAUDI POUND)
СЕНЕГАЛ	10 FRANCS 25 FRANCS 50 FRANCS 100 FRANCS 250 FRANCS 500 FRANCS 1 000 FRANCS 2 500 FRANCS
СЪРБИЯ	10 DINARA 20 DINARA
СЕЙШЕЛСКИ ОСТРОВИ	1 000 RUPEES 1 500 RUPEES
СИЕРА ЛЕОНЕ	20 DOLLARS 50 DOLLARS 100 DOLLARS 250 DOLLARS 500 DOLLARS 2 500 DOLLARS 1/4 GOLDE 1/2 GOLDE 1 GOLDE 5 GOLDE 10 GOLDE 1 LEONE
СИНГАПУР	1 DOLLAR 2 DOLLARS 5 DOLLARS 10 DOLLARS

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	20 DOLLARS
	25 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 DOLLARS
	150 DOLLARS
	250 DOLLARS
	500 DOLLARS
СЛОВАШКА РЕПУБЛИКА	100 EURO
	5 000 KORUN (5 000 SKK)
	10 000 KORUN (10 000 SKK)
СЛОВЕНИЯ	100 EURO
	5 000 TOLARS
	20 000 TOLARS
	25 000 TOLARS
СОЛОМОНОВИ ОСТРОВИ	10 DOLLARS
	25 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 DOLLARS
СОМАЛИЯ	20 SHILLINGS
	50 SHILLINGS
	100 SHILLINGS
	200 SHILLINGS
	500 SHILLINGS
	1 500 SHILLINGS
ЮЖНА АФРИКА	1/10 KRUGERRAND
	1/4 KRUGERRAND
	1/2 KRUGERRAND
	1 KRUGERRAND
	1/10 oz NATURA
	1/4 oz NATURA
	1/2 oz NATURA
	1 oz NATURA
	1/2 POND
	1 POND
	1/10 PROTEA

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	1 PROTEA
	1 RAND
	2 RAND
	5 RAND
	25 RAND
	1/2 SOVEREIGN (= 1/2 POUND)
	1 SOVEREIGN (= 1 POUND)
ЮЖНА КОРЕЯ	2 500 WON
	20 000 WON
	25 000 WON
	30 000 WON
	50 000 WON
ИСПАНИЯ	2 (ESCUDOS)
	10 (ESCUDOS)
	20 EURO
	100 EURO
	200 EURO
	400 EURO
	10 PESETAS
	20 PESETAS
	25 PESETAS
	5 000 PESETAS
	10 000 PESETAS
	20 000 PESETAS
	40 000 PESETAS
	80 000 PESETAS
	100 (REALES)
СУДАН	25 POUNDS
	50 POUNDS
	100 POUNDS
СУРИНАМ	20 DOLLARS
	50 DOLLARS
	100 GULDEN
СВАЗИЛЕНД	2 EMALANGENI
	5 EMALANGENI

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
	10 EMALANGENI
	20 EMALANGENI
	25 EMALANGENI
	50 EMALANGENI
	100 EMALANGENI
	250 EMALANGENI
	1 LILANGENI
ШВЕЦИЯ	5 KRONOR
	10 KRONOR
	20 KRONOR
	1 000 KRONOR
	2 000 KRONOR
ШВЕЙЦАРИЯ	10 FRANCS
	20 FRANCS
	50 FRANCS
	100 FRANCS
СИРИЯ	(1/2 POUND)
	(1 POUND)
ТАНЗАНИЯ	1 500 SHILINGI
	2 000 SHILINGI
ТАЙЛАНД	(150 BAHT)
	(300 BAHT)
	(400 BAHT)
	(600 BAHT)
	(800 BAHT)
	(1 500 BAHT)
	(2 500 BAHT)
	(3 000 BAHT)
	(4 000 BAHT)
	(5 000 BAHT)
	(6 000 BAHT)
ТОНГА	1/2 HAU
	1 HAU
	5 HAU
	1/4 KOULA
	1/2 KOULA
	1 KOULA

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ТРИСТАН ДА КУНЯ	1/16 GUINEA 1/8 GUINEA 1/4 GUINEA 1/2 GUINEA 1 GUINEA 2 GUINEAS 5 GUINEAS 2 POUNDS 5 POUNDS 1/16 SOVEREIGN 1/8 SOVEREIGN QUARTER SOVEREIGN HALF SOVEREIGN SOVEREIGN
ТУНИС	2 DINARS 5 DINARS 10 DINARS 20 DINARS 40 DINARS 75 DINARS 10 FRANCS 20 FRANCS 100 FRANCS 5 PIASTRES
ТУРЦИЯ	(25 KURUSH) (= 25 PIASTRES) (50 KURUSH) (= 50 PIASTRES) (100 KURUSH) (= 100 PIASTRES) (250 KURUSH) (= 250 PIASTRES) (500 KURUSH) (= 500 PIASTRES) 1/2 LIRA 1 LIRA 500 LIRA 1 000 LIRA 10 000 LIRA 50 000 LIRA 100 000 LIRA 200 000 LIRA 1 000 000 LIRA 60 000 000 LIRA

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ТЪРКС И КАЙКОС	100 CROWNS
ТУВАЛУ	50 DOLLARS
УГАНДА	50 SHILLINGS 100 SHILLINGS 500 SHILLINGS 1 000 SHILLINGS
ОБЕДИНЕНИ АРАБСКИ ЕМИРСТВА	(500 DIRHAMS) (750 DIRHAMS) (1 000 DIRHAMS)
ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО	(1/3 GUINEA) (1/2 GUINEA) 50 PENCE 2 POUNDS 5 POUNDS 10 POUNDS 25 POUNDS 50 POUNDS 100 POUNDS 500 POUNDS 1 000 POUNDS QUARTER SOVEREIGN (1/2 SOVEREIGN) (= 1/2 POUND) (1 SOVEREIGN) (= 1 POUND) (2 SOVEREIGNS) (5 SOVEREIGNS)
УРУГВАЙ	5 000 NUEVO PESOS 20 000 NUEVO PESOS 5 PESOS
САЩ	2 1/2 DOLLARS 5 DOLLARS 10 DOLLARS (AMERICAN EAGLE) 20 DOLLARS 25 DOLLARS 50 DOLLARS 50 DOLLARS (AMERICAN BUFFALO) 50 DOLLARS (AMERICAN EAGLE)

ДЪРЖАВА ЕМИТЕНТ	МОНЕТИ
ВАТИКАН	20 EURO 50 EURO 10 LIRE GOLD 20 LIRE 100 LIRE GOLD
ВЕНЕЦУЕЛА	(10 BOLIVARES) (20 BOLIVARES) (100 BOLIVARES) 1 000 BOLIVARES 3 000 BOLIVARES 5 000 BOLIVARES 10 000 BOLIVARES 5 VENEZOLANOS
ЗАПАДНА САМОА	50 TALA 100 TALA
ЮГОСЛАВИЯ	20 DINARA 100 DINARA 200 DINARA 500 DINARA 1 000 DINARA 1 500 DINARA 2 000 DINARA 2 500 DINARA 5 000 DINARA 1 DUCAT 4 DUCATS
ЗАИР	100 ZAIRES
ЗАМБИЯ	250 KWACHA

V

(Становища)

ДРУГИ АКТОВЕ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

ОБЯВЛЕНИЕ — ОБЩЕСТВЕНА КОНСУЛТАЦИЯ

Географски означения от Япония

(2015/C 393/04)

В рамките на провеждащите се преговори с Япония по споразумение за свободна търговия (наричано по-долу „Споразумението“), включващо глава относно географските означения, японските органи предложиха за защита съгласно Споразумението приложения списък с географски означения. Европейската комисия понастоящем обмисля дали да бъде предоставена защита на тези географски означения по силата на Споразумението като географски означения по смисъла на член 22, параграф 1 от Споразумението за свързаните с търговията аспекти на правата върху интелектуалната собственост.

Комисията приканва всички държави членки или трети държави, както и всички физически или юридически лица, имащи законен интерес, които пребивават или са установени в държава членка или в трета държава, да изпратят възражения срещу такава защита, като подадат надлежно обоснована декларация.

Декларациите за възражение трябва да бъдат получени в Комисията в срок от два месеца от датата на настоящата публикация. Декларациите за възражение следва да се изпращат на следния електронен адрес: AGRI-A2@ec.europa.eu

Декларациите за възражение ще се разглеждат единствено ако са получени в определения по-горе срок и ако показват следното по отношение на предложеното за защита наименование:

- а) то е в противоречие с име на сорт растения или порода животни и следователно има вероятност да заблуди потребителя по отношение на истинския произход на продукта;
- б) то изцяло или частично е омоним на наименование, което вече е защитено в Съюза съгласно Регламент (ЕС) № 1151/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 21 ноември 2012 г. относно схемите за качество на селскостопанските продукти и храни⁽¹⁾, Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти⁽²⁾ и Регламент (ЕО) № 110/2008 на Европейския парламент и на Съвета от 15 януари 2008 г. относно определението, описанието, представянето, етикетирването и защитата на географските указания на спиртните напитки⁽³⁾, или се съдържа в споразуменията, сключени от Съюза със следните държави:

— Австралия⁽⁴⁾

— Чили⁽⁵⁾

— Южна Африка⁽⁶⁾

⁽¹⁾ ОВ L 343, 14.12.2012 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 671.

⁽³⁾ ОВ L 39, 13.2.2008 г., стр. 16.

⁽⁴⁾ Решение 2009/49/ЕО на Съвета от 28 ноември 2008 г. за сключване на Споразумение между Европейската общност и Австралия относно търговията с вино (ОВ L 28, 30.1.2009 г., стр. 1).

⁽⁵⁾ Решение 2002/979/ЕО на Съвета от 18 ноември 2002 г. за подписване и временно прилагане на някои разпоредби на Споразумението за асоцииране между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и Република Чили, от друга страна (ОВ L 352, 30.12.2002 г., стр. 1).

⁽⁶⁾ Решение 2002/51/ЕО на Съвета от 21 януари 2002 г. за сключването на споразумение между Европейската общност и Южноафриканската република относно търговията с вина (ОВ L 28, 30.1.2002 г., стр. 3) и Решение 2002/52/ЕО на Съвета от 21 януари 2002 г. относно сключването на Споразумение между Европейската общност и Южноафриканската република относно търговията със спиртни напитки (ОВ L 28, 30.1.2002 г., стр. 112).

- Швейцария ⁽¹⁾
- Мексико ⁽²⁾
- Корея ⁽³⁾
- Централна Америка ⁽⁴⁾
- Колумбия и Перу ⁽⁵⁾
- бивша югославска република Македония ⁽⁶⁾
- Канада ⁽⁷⁾
- Съединени американски щати ⁽⁸⁾
- Албания ⁽⁹⁾
- Черна гора ⁽¹⁰⁾
- Босна и Херцеговина ⁽¹¹⁾
- Сърбия ⁽¹²⁾
- Молдова ⁽¹³⁾
- Грузия ⁽¹⁴⁾

- ⁽¹⁾ Решение 2002/309/ЕО, Евратом на Съвета, а относно Споразумение за научно и технологично сътрудничество — и на Комисията, от 4 април 2002 г. за сключване на седем споразумения с Конфедерация Швейцария (ОВ L 114, 30.4.2002 г., стр. 1) и по-специално Споразумението между Европейската общност и Конфедерация Швейцария относно търговията със селскостопански продукти — приложение 7.
- ⁽²⁾ Решение 97/361/ЕО на Съвета от 27 май 1997 г. относно сключване на Споразумение между Европейската общност и Съединените мексикански щати за взаимно признаване и защита на обозначенията на спиртните напитки (ОВ L 152, 11.6.1997 г., стр. 15).
- ⁽³⁾ Решение 2011/265/ЕС на Съвета от 16 септември 2010 г. за подписването от името на Европейския съюз и временното прилагане на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (ОВ L 127, 14.5.2011 г., стр. 1).
- ⁽⁴⁾ Споразумение за асоцииране между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Централна Америка, от друга страна (ОВ L 346, 15.12.2012 г., стр. 3).
- ⁽⁵⁾ Споразумение за търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Колумбия и Перу, от друга страна (ОВ L 354, 21.12.2012 г., стр. 3).
- ⁽⁶⁾ Решение 2001/916/ЕО на Съвета от 3 декември 2001 г. относно сключването на Допълнителен протокол за адаптиране на търговските аспекти на Споразумението за стабилизация и асоцииране между Европейските общности и техните държави членки, от една страна, и бившата югославска република Македония, от друга страна, с оглед вземане под внимание на резултатите от преговорите между страните за въвеждане на взаимни преференциални отстъпки за някои вина, взаимно признаване, защита и контрол върху наименованията на вината, както и за взаимно признаване, защита и контрол върху наименованията на спиртните и ароматизирани напитки (ОВ L 342, 27.12.2001 г., стр. 6).
- ⁽⁷⁾ Решение 2004/91/ЕО на Съвета от 30 юли 2003 г. за сключването на Споразумение между Европейската общност и Канада за търговия с вина и спиртни напитки (ОВ L 35, 6.2.2004 г., стр. 1).
- ⁽⁸⁾ Решение 2006/232/ЕО на Съвета от 20 декември 2005 г. за сключването на споразумение между Европейската общност и Съединените американски щати относно търговията с вина (ОВ L 87, 24.3.2006 г., стр. 1).
- ⁽⁹⁾ Решение 2006/580/ЕО на Съвета от 12 юни 2006 г. относно подписване и сключване на временно споразумение за търговия и свързаните с търговията въпроси между Европейската общност, от една страна, и Република Албания, от друга страна — Протокол 3 относно реципрочните отстъпки за определени вина, реципрочното признаване, защита и контрол на наименованията на вината, спиртните напитки и ароматизирани вина (ОВ L 239, 1.9.2006 г., стр. 1).
- ⁽¹⁰⁾ Решение 2007/855/ЕО на Съвета от 15 октомври 2007 г. относно подписването и сключването на Временно споразумение за търговия и свързаните с търговията въпроси между Европейската общност, от една страна, и Република Черна гора, от друга страна (ОВ L 345, 28.12.2007 г., стр. 1).
- ⁽¹¹⁾ Решение 2008/474/ЕО на Съвета от 16 юни 2008 г. относно подписването и сключването на Временното споразумение относно търговията и свързаните с търговията въпроси между Европейската общност, от една страна, и Босна и Херцеговина, от друга страна (ОВ L 169, 30.6.2008 г., стр. 10) — Протокол 6.
- ⁽¹²⁾ Решение 2010/36/ЕО на Съвета от 29 април 2008 г. за подписването и сключването на Временно споразумение за търговия и свързани с търговията въпроси между Европейската общност, от една страна, и Република Сърбия, от друга страна (ОВ L 28, 30.1.2010 г., стр. 1).
- ⁽¹³⁾ Решение 2013/7/ЕС на Съвета от 3 декември 2012 г. за сключването на Споразумение между Европейския съюз и Република Молдова относно закрилата на географските означения на земеделски продукти и храни (ОВ L 10, 15.1.2013 г., стр. 3).
- ⁽¹⁴⁾ Решение 2012/164/ЕС на Съвета от 14 февруари 2012 г. за сключване на Споразумението между Европейския съюз и Грузия относно защитата на географските означения на селскостопанските продукти и храни (ОВ L 93, 30.3.2012 г., стр. 1).

- в) предвид репутацията и известността на дадена търговска марка, както и продължителността на нейното използване, то може да въведе в заблуждение потребителя по отношение на действителната идентичност на продукта;
- г) то застрашава съществуването на изцяло или отчасти идентично наименование или търговска марка или съществуването на продукти, които са били законно на пазара през период от поне пет години, предшестващ датата на публикация на настоящото обявление;
- д) или ако могат да предоставят подробности, на основата на които може да се заключи, че наименованието, за което се иска закрила, е родово.

Оценката по горепосочените критерии ще се извършва по отношение на територията на Съюза, която в случай на права върху интелектуална собственост представлява единствено територията или териториите, където въпросните права са защитени. Възможното получаване на закрила на съответните наименования в Европейския съюз зависи от успешното завършване на горепосочените преговори и подписване на свързания с тях правен акт.

Списък на географските означения ⁽¹⁾

Наименование на японските ГО	Категории продукти
山梨 (Яманаши)	Вино
白山 (Хакусан)	Саке (алкохолна напитка, произведена от ориз)
薩摩 (Сацума)	Шочу (дестилирана спиртна напитка, произведена от ориз и сладки картофи)
琉球 (Рюкю)	Шочу (дестилирана спиртна напитка, произведена от ориз)
球磨 (Кума)	Шочу (дестилирана спиртна напитка, произведена от ориз)
壱岐 (Ики)	Шочу (дестилирана спиртна напитка, произведена от ечемик и ориз)

⁽¹⁾ Списък на регистрирани в Япония наименования, предоставен от японските компетентни органи в рамките на водените преговори.

ISSN 1977-0855 (електронно издание)
ISSN 1830-365X (печатно издание)



Служба за публикации на Европейския съюз
2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG